

# Klubnotizen

Nr. 2 / Juni 2006



**Bundesfeier 2006**  
**Fête fédérale 2006**

# Bundesfeier – Fête fédérale 2006



Dienstag, 1. August 2006  
im *Poliisien Kesäkoti* auf Lauttasaari

ab 18:30 Aperitif  
ca. 19:00 Ansprache des Botschafters **Josef Bucher**. Anschliessend hören wir ab Band die Festansprache an die Auslandschweizer von Bundespräsident **Moritz Leuenberger**.

Dieses Jahr werden wir einen seltenen musikalischen Höhepunkt haben: **Das Schweizer Militärspiel**, das im Sommer beim *Hamina Tattoo 2006* auftreten wird, feiert mit uns und selbstverständlich werden uns die Musiker eine kleine Kostprobe ihres Könnens geben.

## Unkostenbeitrag

für Getränke, Salatbuffet, Kaffee und Kuchen:

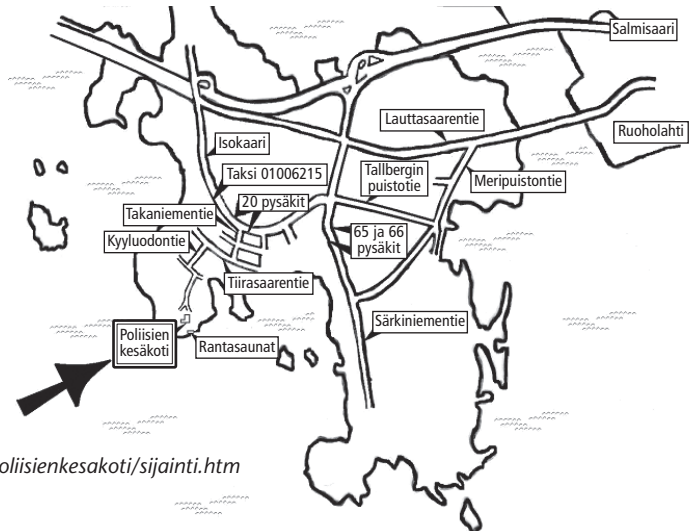
Erwachsene	15 Euro
Schüler und Studenten	10 Euro
Kinder bis 12-jährig	Gratis

## Anmeldung

Bis spätestens 26. 7. 2006 bei der Botschaft:  
09 622 9500 oder [hel.vertretung@eda.admin.ch](mailto:hel.vertretung@eda.admin.ch)

Für die Anfahrt mit dem Privatauto oder per Bus (20, 65 oder 66) siehe untenstehenden Situationsplan. Vor dem Haus und auf den Zufahrtsstrassen hat es genügend Platz zum Parkieren.

Der Botschafter spendiert freundlicherweise Schweizer Würste und Wein.



Eine detaillierte Beschreibung  
auf Finnisch findet  
ihr auch im Internet:  
<http://personal.inet.fi/yhdistys/poliisienkesakoti/sijainti.htm>

Samstag und  
Sonntag,  
9. 9. / 10. 9.

## Wochenende mit Käse und Natur in Mouhijärvi

Peter Dörig gründete 2002 die Käserei *Herkkujuustola* in Mouhijärvi bei Tampere. Ihn und seine Käserei wollen wir dieses Jahr besuchen. Gleichzeitig soll der Ausflug auch ein Treffen mit den Mitgliedern der Schweizer Gilde Tampere werden und wir hoffen, dass die Schweizerklub-Mitglieder möglichst viele Tampere-Schweizer kennenlernen können.

Peter Dörig führt nicht nur eine Käserei, sondern bietet nebenbei Übernachtungsmöglichkeiten im *Salotalo* an. In der nahen Umgebung kann man Pilze sammeln, saunieren und schwimmen, rudern, einem Naturpfad folgen. Je nach Lust und Laune darf natürlich auch gejasst werden, und wer weiss, falls uns das Wetter einen Strich durch die Rechnung macht, lässt uns Peter Dörig vielleicht beim Käsen helfen?

Die Hin- und Rückreise ist individuell. Am Samstag wird uns Peter ein leichtes Nachtessen (Wurst, Salat, Brot, Dessert, Kaffee, Wasser, Milch, Sirup) anbieten. Das Abendessen kostet 15 Euro und die Übernachtung mit Frühstück 25 Euro (es stehen 4 Zimmer für je 4 Personen sowie ein Schlafsaal zur Verfügung; first come first serve). Diejenigen, die übernachten möchten, bringen bitte einen Schlafsack mit. Weitere Details erfahrt ihr bei der Anmeldung.

**Anmeldungen** bitte bis 6. 8. 2006 an die Botschaft, Tel. 09 622 95 00 oder [hel.vertretung@eda.admin.ch](mailto:hel.vertretung@eda.admin.ch). In der Anmeldung unbedingt erwähnen, ob ihr in Mouhijärvi übernachten möchtet und ob ihr eine Mitfahrgelegenheit sucht oder zur Verfügung stellt.

[www.salotalo-adventures.com](http://www.salotalo-adventures.com)





Anlass

## Jassabend

Freitag, 29. 9. 2006 ab 18 Uhr

Alle, die gerne wieder mal wieder einen Schieber, Büüter oder einen anderen Jass machen wollen, treffen sich Ende September im Pub *William K* (Annankatu 3), dem Stammlokal der finnischen Jasser. Dort kann man auch etwas Kleines essen oder trinken.

Wir bitten um Anmeldung bei Jürg Kuhn:

juerg.kuhn@comptel.com oder telefonisch unter 050 3819939.

Vorstand

## Vorstand des Schweizerklubs 2006

An der diesjährigen Jahresversammlung wurde der Vorstand wiedergewählt. Als neues Vorstandsmitglied für Barbara Hanselmann, die zurück in die Schweiz gezogen ist, wurde Andrea Kaufmann gewählt. Hier die Mitglieder des Vorstands:

Präsident	<i>Simon Riesen</i>	Tel. 050 561 2637 simon.riesen@welho.com
Vizepräs.	<i>Carin Sahlberg</i>	Tel. 040 576 5371 carin.sahlberg@helsinki.fi
Kassierin	<i>Andrea Nummi</i>	Tel. 050 491 3998 andrea.nummi@kolumbus.fi
Sekretärin	<i>Claudia Thomas</i>	Tel. 050 343 1727 claudia.thomas@eda.admin.ch
Beisitzer	<i>Andrea Kaufmann</i>	Tel. 040 821 4542 andrea.kaufmann@pp.fi
	<i>Jürg Kuhn</i>	Tel. 050 381 9939 juerg.kuhn@comptel.com
	<i>Martin Tapio</i>	Tel. 040 555 3828 martin.tapio@helsinki.fi

.....

### Kommende Anlässe:

- Fondueabend
- Jassabende
- Kinderweihnachten

.....

### Schweizerklub Finnland

c/o Schweizerische Botschaft, Uudenmaankatu 16 A, 00120 Helsinki  
<http://www.eda.admin.ch/helsinki>, Link: Chapters for Swiss Citizens, Schweizerklubs.  
Präsident: Simon Riesen, Tel. 050 561 2637, simon.riesen@welho.com

### Klubnotizen

Redaktion und Layout: Martin Tapio und Jürg Kuhn, klub.notizen@schweiz.ch  
Die Klubnotizen erscheinen nach Bedarf, in der Regel viermal jährlich.